

**Information gemäß Artikel 13 der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO)
Case-Management „Kommunales Integrationsmanagement“**

1. Datenkategorien und Zweck der Verarbeitung

Verarbeitung ist gem. Art. 4 Nr. 2 DS-GVO u. a. das Erheben, Speichern, Übermitteln und Nutzen der personenbezogenen Daten zur Erledigung des beschriebenen Vorgangs und zur Erfüllung des damit einhergehenden Zwecks. Personenbezogene Daten sind gem. Art. 4 Nr. 1 DS-GVO alle Informationen zu einer natürlichen Person, die eine Identifizierung dieser Person direkt oder indirekt ermöglichen.

Die von Ihnen erhobenen Daten sind folgenden Kategorien zuzuordnen:

- Grundsätzliche Informationen: z.B. Name, Vorname
- Kontaktdaten
- Daten zum Aufenthalt
- Daten zu Kenntnissen und Beruf

2. Die Erhebung und Verarbeitung der Daten erfolgen auf Grund folgender Rechtsgrundlagen

Durch Ihre Einwilligungserklärung erteilen Sie gem. Art. 6 Abs. 1 Buchstabe a) DS-GVO die Erlaubnis, dass Ihre personenbezogenen Daten zum Zweck der Beratung verarbeitet werden dürfen. Ihre Daten werden außerdem zu statistischen und analytischen Zwecken an Mitarbeiter*innen im KIM weitergegeben. Diese Einwilligung kann für die Zukunft jederzeit widerrufen werden (Art. 7 Abs. 3 DS-GVO). Schicken Sie uns dazu bitte einen kurzen formlosen schriftlichen Hinweis - per E-Mail, Fax oder Post. Unsere Kontaktdaten finden Sie unten unter Punkt 6. „Für die Verarbeitung verantwortliche Stelle“. Durch den Widerruf der Einwilligung wird die Rechtmäßigkeit der aufgrund der Einwilligung bis zum Widerruf erfolgten Verarbeitung nicht berührt. Ihre Daten werden gelöscht, wenn entweder die Weiterverwendung von Ihnen widerrufen wurde oder eine Beratung nachweisbar nicht mehr durchgeführt wird. Bei Widerruf Ihrer Einwilligung ist eine Beratung nicht mehr möglich.

3. Empfänger oder Kategorien von Empfängern der personenbezogenen Daten

Wenn und soweit Sie eingewilligt haben, geben wir Ihre personenbezogenen Daten

- innerhalb der Stadt Aachen weiter, z. B. an andere Abteilungen des Fachbereichs Wohnen, Soziales und Integration (z. B. Wohnberechtigungsschein/Wohnungsvermittlung) oder andere Fachbereiche, z. B. Fachbereich 45 „Kinder-, Jugend und Schule“.
- an Dritte weiter, z. B. andere Akteure aus Staat, Verwaltung, Politik, freier Wohlfahrtspflege oder Zivilgesellschaft, soweit die Datenübermittlung im Zusammenhang mit der Vermittlung von Hilfen/Angeboten in den Bereichen Integration, Sprache, Wohnen, (Aus-)Bildung, Arbeit und Beruf, Gesundheit usw. steht. „Dritte“ in diesem Sinne können z. B. sein Wohnungsbaugesellschaften, Vermieter*innen von Wohnraum; Ehrenamtler*innen, Hilfs-/Rettungsorganisationen und Wohlfahrtsverbände, die gesundheitliche Hilfsangebote bereitstellen; Ärztinnen/Ärzte; Schulen, Kitas, Ausbildungsbetriebe, Arbeitgeber*innen, Handels- und Handwerkskammern, Jobcenter/Bundesagentur für Arbeit (BA),

Gewerkschaften, Anbieter*innen von Bildungs-/Sprachangeboten, Träger*innen von Verbraucherschutzangeboten, Beratungs-/Hilfsangebote von ehrenamtlichen Helfer*innen, Träger*innen der Jugendhilfe, StädteRegion Aachen (z. B. Ausländeramt, Gesundheitsamt, Kommunales Integrationsmanagement).

- in anonymisierter Form weiter an die mit der Evaluierung/statistischen Auswertung beauftragten Stellen.

4. Dauer der Speicherung bzw. Kriterien für die Festlegung dieser Dauer

Ihre personenbezogenen Daten werden von uns bis zu zwei Jahre nach Beendigung Ihres Case-Managements gespeichert. Unabhängig davon löschen wir Ihre Daten unverzüglich, nachdem Sie Ihre Einwilligung widerrufen haben, vgl. dazu oben Punkt 2. „Die Erhebung und Verarbeitung der Daten erfolgen auf Grund folgender Rechtsgrundlagen“.

5. Ihre Rechte

Sie sind gemäß Art.15 DS-GVO jederzeit ohne Angabe von Gründen berechtigt, kostenfrei von der verantwortlichen Stelle Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten zu erhalten. Sie haben nach Art. 20 DS-GVO weiterhin das Recht, Ihre personenbezogenen Daten in einem direkt übertragbaren (digitalen) Format von dem Verantwortlichen anzufordern, sofern Ihre Daten dort digital gespeichert werden. Sie können gem. der Art. 16, 17, 18 DS-GVO bei nachvollziehbaren Gründen eine Berichtigung, die Einschränkung der Verarbeitung oder das Löschen Ihrer Daten verlangen. Darüber hinaus können Sie gem. Art. 21 DS-GVO gegen die Datenverarbeitung gemäß Art. 6 Abs. 1 Buchst. e) DS-GVO, die zur Wahrnehmung einer Aufgabe im öffentlichen Interesse oder in Ausübung öffentlicher Gewalt erfolgt und gegen die Verwendung Ihrer Daten bei Direktwerbung Widerspruch einlegen. Das Einfordern dieser Rechte können Sie entweder postalisch, per Fax oder per E-Mail an uns übermitteln. Sie können sich zu Fragen des Datenschutzes auch an den unseren Datenschutzbeauftragten wenden. Schließlich möchten wir Sie auf Ihr Recht auf Beschwerde bei der zuständigen Aufsichtsbehörde nach Art. 77 DS-GVO hinweisen.

6. Für die Verarbeitung verantwortliche Stelle

Stadt Aachen

Fachbereich Wohnen, Soziales und Integration

Verwaltungsgebäude Bahnhofplatz

Fachbereichsleitung

Hackländerstraße 1

52058 Aachen

Tel.: 0241 432-56600

Fax: 0241 432-56699

E-Mail: integration_kim@mail.aachen.de

7. Datenschutzbeauftragter

Stadt Aachen

Behördlicher Datenschutzbeauftragter

Verwaltungsgebäude Kasinostraße

Kasinostraße 48-50

52058 Aachen

Tel.: 0241 432-1470

Fax: 0241 413541-1499

E-Mail: datenschutz@mail.aachen.de

8. Aufsichtsbehörde

Landesbeauftragte für Datenschutz und Informationsfreiheit Nordrhein-Westfalen

Kavalleriestraße 2-4

40213 Düsseldorf

Tel.: 0211 38424-0

Fax.: 0211 38424-999

E-Mail: poststelle@ldi.nrw.de